

FR

Infos touristiques

DE

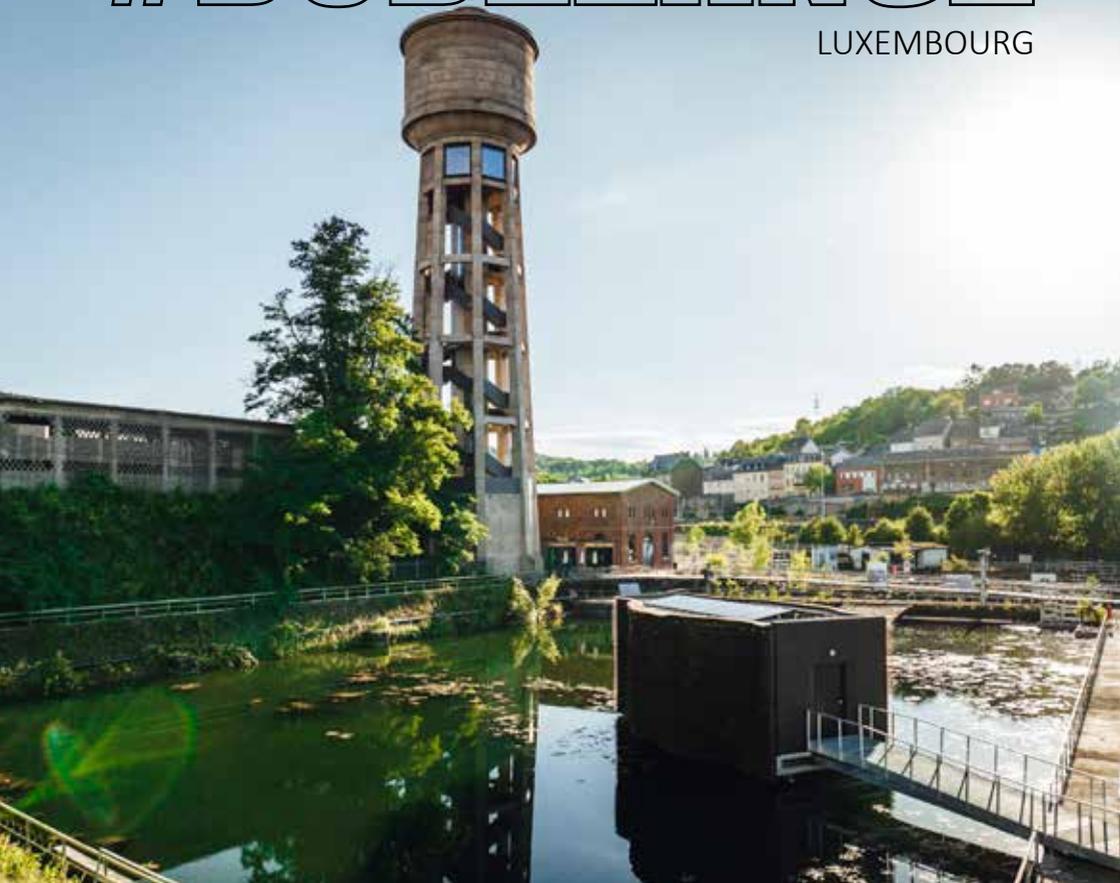
Touristische Infos

EN

Tourist information

# #DUDELANGE

LUXEMBOURG



#  
maville

DUDELANGE,  
ON DIRAIT  
LE SUD

LIEWE WÉI AM SÜDEN



**DIDDELENG**  
VILLE DE DUDELANGE



FR

- Shopping 5
- Gastronomie 6
- Nuitée 9
- Culture 11
- Nature 19
- Sport 23
- Agenda 27
- Accès 28
- Plan de ville 30

DE

- Shopping 5
- Gastronomie 6
- Übernachtung 9
- Kultur 11
- Natur 19
- Sport 23
- Agenda 27
- Anreise 28
- Stadtplan 30

EN

- Shopping 5
- Gastronomy 6
- Accommodation 9
- Culture 11
- Nature 19
- Sports 23
- Calendar 27
- Access 28
- City map 30



## #SHOPPING

**FR** Les boutiques sont regroupées principalement au coeur de la ville, entre l'avenue Grande-Duchesse Charlotte, la place « Am Duerf », la rue du Commerce et la rue de la Libération. Grâce à la grande diversité de l'offre, il y en a pour toutes les envies et tous les goûts.

**EN** Shops are mostly located in the city centre between avenue Grande-Duchesse Charlotte, rue du Commerce, the square "am Duerf" and rue de la Libération. With the wide range of shops of offer, there is definitely something for everyone.

**DE** Die Geschäfte befinden sich hauptsächlich im Stadtzentrum zwischen der Avenue Grande-Duchesse Charlotte, der Rue du Commerce, des Platzes „Am Duerf“ und der Rue de la Libération. Das Angebot ist sehr breit gefächert, sodass jeder etwas für seinen Geschmack und seine Bedürfnisse findet.

CityApp →

Google Play Store



App Store



# #FOODLOVER

**FR** La Ville de Duderlange dispose d'une trentaine de restaurants offrant des styles de cuisine très variés, de la gastronomie à la brasserie en passant par les spécialités exotiques ou végétaliennes. Sans oublier les nombreux et sympathiques bistrotts et salons de thé pleins de charme et de convivialité.

**DE** Düdelingen verfügt über an die dreißig Restaurants mit sehr verschiedenen Küchen, von gastronomisch bis zur Brasserie, exotische oder vegane Spezialitäten. Darüber hinaus gibt es zahlreiche sympathische Bistros und Teesalons.

**EN** There are about thirty restaurants with a very wide range of cuisines, from gastronomic restaurants to brasseries as well as more exotic or vegan options. There are also many charming and welcoming bars and tearooms.



Google Play Store

App Store



← CityApp



## #STAY

**FR** Dudelange dispose de deux hôtels et depuis peu du « floater ». Passez la nuit sur l'un des étangs de refroidissement des anciennes aciéries dans un gîte insolite ! Ce lieu d'hébergement moderne fait partie du sentier de randonnée régional « Minett Trail ».

**DE** Dülidingen verfügt über zwei Hotels und seit kurzem über den „Floater“. Übernachten Sie auf einem der Kühlbecken des ehemaligen Hüttenwerks in einer außergewöhnlichen Unterkunft! Diese moderne Übernachtungsmöglichkeit ist Teil des regionalen Wanderwegs „Minett Trail“.

**EN** Dudelange has two hotels and recently the “floater”. Spend the night on one of the cooling basins of the former steelworks in an unexpected accommodation! This modern cabin is part of the regional hiking trail “Minett Trail”.

Floater  
Infos →



# #CULTURE

## CCRD OPDERSCHMELZ

1A rue du Centenaire, L-3475 Dudelange  
[www.opderschmelz.lu](http://www.opderschmelz.lu) / T +352 516121-290



**FR** Concerts de jazz, musique du monde, rock, blues, live cinéma, théâtre, danse contemporaine et spectacles pour enfants. Festivals de musique « Like a Jazz Machine », « Zeltik », « Fête de la Musique », « Usina ».

**DE** Jazzkonzerte, Weltmusik, Rock, Blues, Live Cinema, zeitgenössischer Tanz, Theater und Aufführungen für Kinder. Musikfestivals „Like a Jazz Machine“, „Zeltik“, „Fête de la Musique“, „Usina“.

**EN** Jazz concerts, world music, rock, blues, live cinema, contemporary dance, theatre and shows for children. Music festivals “Like a Jazz Machine”, “Zeltik”, “Fête de la Musique”, “Usina”.

## CENTRES D'ART / KUNSTZENTREN / ART CENTRES

Centre d'Art Dominique Lang / Gare Dudelange-Ville  
Centre d'Art Nei Liicht / 25 rue Dominique Lang, L-3505 Dudelange  
[www.centredart-dudelange.lu](http://www.centredart-dudelange.lu) / T +352 516121-292



**FR** Expositions d'art contemporain.

**DE** Ausstellungen im Bereich zeitgenössischer Kunst.

**EN** Contemporary art exhibitions.

## CENTRE DE DOCUMENTATION SUR LES MIGRATIONS HUMAINES

Gare-Usines, L-3481 Dudelange  
[www.cdmh.lu](http://www.cdmh.lu) / T +352 516985



**FR** Expositions thématiques sur l'histoire des migrations au Grand-Duché et dans les régions voisines.

**DE** Dokumentationszentrum für Migrationen. Thementausstellungen über die Migration im Großherzogtum und in den benachbarten Regionen.

**EN** Documentation Centre for Human Migrations. Themed exhibitions about migrations in the Grand-Duchy and neighbouring regions.

## CENTRE NATIONAL DE L'AUDIOVISUEL (CNA)

1B rue du Centenaire, L-3475 Dudelange  
[www.cna.lu](http://www.cna.lu) / [www.cinestarlight.lu](http://www.cinestarlight.lu) / T +352 522424-1



**(FR)** 2 salles de cinéma, 2 galeries d'expositions, une bibliothèque et une médiathèque.

**(DE)** 2 Kinosäle, 2 Ausstellungsräume, eine Bibliothek und eine Mediathek.

**(EN)** 2 cinema screens, 2 exhibition galleries, a library and a media library.

## CHÂTEAU D'EAU & POMHOUSE

1B rue du Centenaire, L-3475 Dudelange  
[www.cna.lu](http://www.cna.lu) / T +352 522424-1



**(FR)** Expositions de photographie au Pomhouse et dans le château d'eau restauré.

**(DE)** Fotoausstellungen im Pomhouse und im restaurierten Wasserturm.

**(EN)** Photography exhibitions in the Pomhouse and in the restored water tower.

## CHÂTEAU FORT DU MONT ST-JEAN

Mont Saint-Jean, L-3492 Dudelange  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)



**(FR)** Ruines du château en grande partie restaurées. Promenade en forêt jusqu'au sommet du Mont St-Jean. Panneaux didactiques sur l'histoire du château et de ses seigneurs.

**(DE)** Eine größtenteils restaurierte Burgruine. Waldspaziergang zum Gipfel des Johannisbergs. Didaktische Tafeln informieren über die Geschichte der Burg und deren Herren.

**(EN)** Partially restored ruins of the castle. Forest walk leading to the top of Mount St John. Information panels provide historical background.

## MUSÉE MUNICIPAL

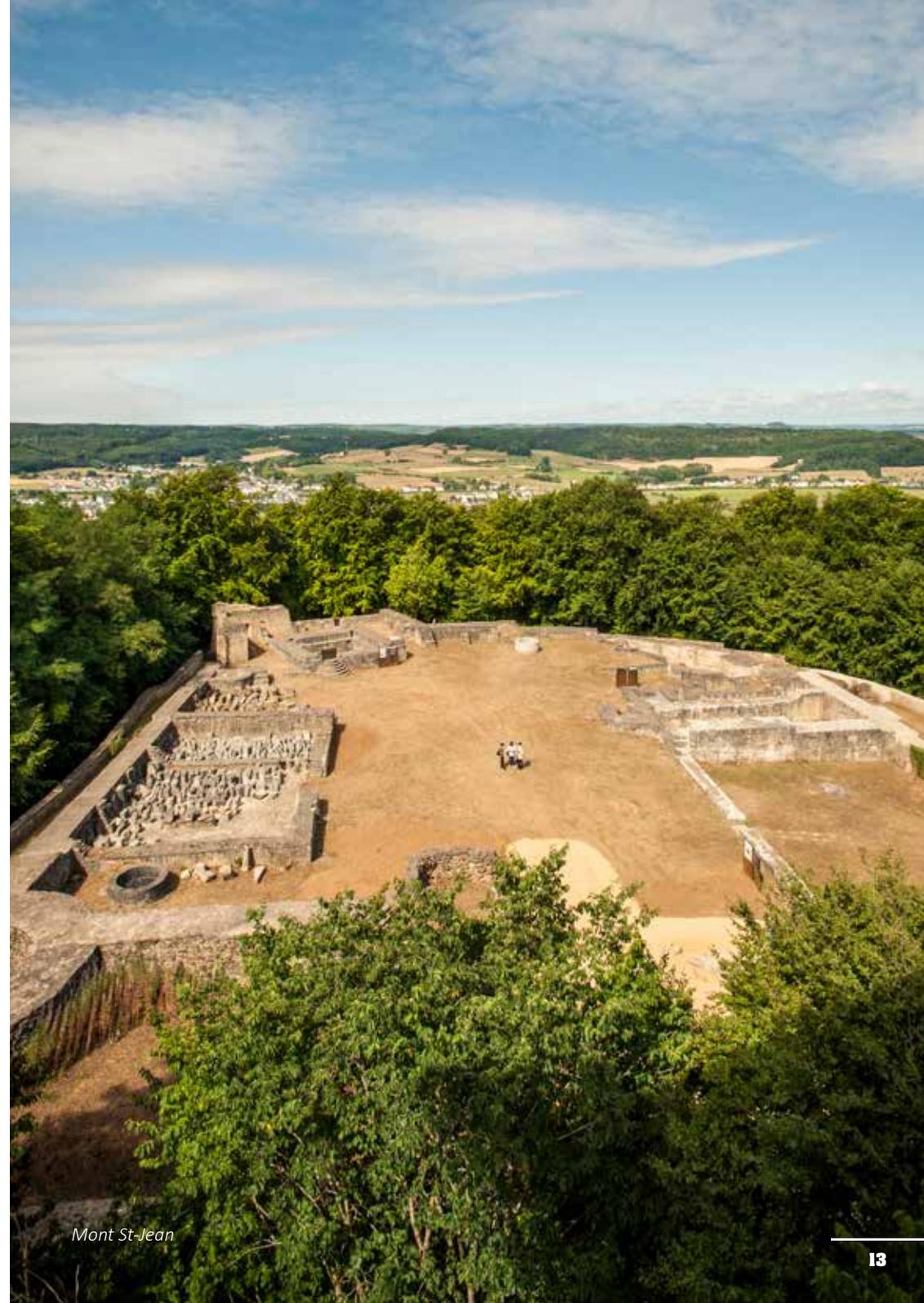
5 rue du Commerce, L-3450 Dudelange  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu) / T +352 516121-1



**(FR)** Collection d'objets précieux issue en partie des fouilles archéologiques sur le Mont St-Jean.

**(DE)** Sammlung wertvoller Objekte, die zum Teil aus archäologischen Ausgrabungen stammen, die auf dem Johannisberg gefunden wurden.

**(EN)** The museum houses a collection of valuable pieces, some of which come from archaeological excavations on Mount St John.



Mont St-Jean



## ÉGLISE PAROISSIALE ST-MARTIN

Avenue Grande-Duchesse Charlotte, L-3597 Dudelange  
[www.orgue-dudelange.lu](http://www.orgue-dudelange.lu)



**FR** De style néo-gothique, datant de la fin du 19e siècle, elle se distingue par ses magnifiques peintures murales. Le chemin de croix est dû au célèbre peintre dudelangeois Dominique Lang. Chaque année a lieu un festival d'orgue de renommée internationale.

**DE** Die neugotische Pfarrkirche St. Martin, erbaut am Ende des 19. Jahrhunderts, zeichnet sich aus durch ihre wunderbaren Wandmalereien. Der Kreuzweg stammt von dem berühmten Düdelinger Maler Dominique Lang. Jedes Jahr findet ein international renommiertes Orgelfestival statt.

**EN** Neo-gothic church from the end of the 19th century, with a series of outstanding murals. The Stations of the Cross were painted by the famous Dudelange artist Dominique Lang. There is an internationally famous organ festival every year.

## HÔTEL DE VILLE

Place de l'Hôtel de Ville, L-3590 Dudelange  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu) / T +352 516121-1



**FR** La construction de l'Hôtel de Ville date du début des années 1930 à l'emplacement de l'ancien château-ferme de Bertier. La place de l'Hôtel de Ville, dotée d'un kiosque à musique, accueille régulièrement des fêtes et manifestations ainsi qu'un marché tous les jeudis matin.

**DE** Das Rathaus wurde Anfang der 1930er Jahre an der Stelle des alten Gutshofs Bertier errichtet. Auf dem Rathausplatz mit Konzertpavillon finden regelmäßig Feste und Veranstaltungen sowie jeden Donnerstagsvormittag der Wochenmarkt statt.

**EN** The town hall has been built on the site of the former Bertier château farm at the beginning of the 1930s. The square in front of the town hall with its bandstand is used for local festivals, events as well as a market every Thursday morning.

## MUSÉE DES ENRÔLÉS DE FORCE

25 rue Dominique Lang, L-3505 Dudelange  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu) / T +352 516121-1



**FR** Documentation historique composée de photos, de lettres, de documents et de matériel de propagande de la Seconde Guerre Mondiale.

**DE** Museum der Zwangsrekrutierten. Historische Dokumentation bestehend aus Fotos, Briefen, Dokumenten und Propagandamaterial des Zweiten Weltkriegs.

**EN** Museum of forced conscripts. Historical documentation composed of photos, letters, documents and propaganda material from the Second World War.

## CIRCUIT FRANTZ KINNEN

Rue Jean Jaurès, L-3490 Dudelange  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)



**FR** Frantz Kinnen est un peintre, sculpteur, peintre verrier, dessinateur, illustrateur et caricaturiste dudelangeois (1905-1979). Le circuit pédestre Frantz Kinnen vous propose de découvrir nombre de ses sculptures et de ses vitraux.

**DE** Frantz Kinnen ist ein Maler, Bildhauer, Glasmaler, Zeichner, Illustrator und Karikaturist aus Düdelingen (1905-1979). Der Frantz-Kinnen-Rundweg führt entlang einer Reihe seiner Skulpturen und Glasmalereien.

**EN** Frantz Kinnen was a painter, sculptor, glass painter, drawer, illustrator and caricaturist from Dudelange (1905-1979). The Frantz Kinnen walk leads past a series of his sculptures and painted glass windows.

## #VISITDUDELANGE

### TOURIST OFFICE

17 rue du Commerce, L-3450 Dudelange  
T +352 26 52 26 20 / [info@visitdudelange.lu](mailto:info@visitdudelange.lu)

**FR** Différentes visites guidées au choix.

**DE** Mehrere Stadtführungen zur Auswahl.

**EN** Several guided tours to choose from.



Centre d'Art Nei Liicht /  
Musée des enrôlés de force





## #NATURE

### RÉSERVE NATURELLE HAARD

Rue Reiteschkopp, L-3476 Dudelange  
[www.visitminett.lu](http://www.visitminett.lu) / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)



**FR** Classée zone protégée, d'une superficie de 198 hectares, elle fait partie d'un site naturel de 600 hectares, le plus vaste du pays. Elle s'étend sur le territoire des trois communes de Dudelange, Kayl et Rumelange. Magnifiques promenades, parcours auto-pédestres et sentiers pédagogiques dans une végétation luxuriante.

**DE** Naturschutzgebiet Haard. Dieser Naturpark mit einer Fläche von 198 Hektar gehört zu einem Naturreservat von 600 Hektar, dem größten des Landes. Er erstreckt sich über die drei Gemeinden Düdelingen, Kayl und Rümelingen. Wunderschöne Rundwanderwege und Lehrpfade in einer üppigen Waldvegetation.

**EN** Haard nature reserve. This protected area covering 198 hectares is part of a nature reserve of 600 hectares, the largest in the country. It extends over the three communes of Dudelange, Kayl and Rumelange. Magnificent walks, circular routes and educational trails through abundant vegetation.

## #TAKEAHIKE



### RANDONNÉES / WANDERUNGEN / HIKES

- **Dudelange II (8 km)** - Départ/Start: Place de l'Hôtel de Ville
- **Papillon rouge (8,6 km)** - Départ/Start: Parking Boulodrome, Rue Reiteschkopp
- **Nature et forêt (10,4 km)**  
Départ/Start: Parking Annexe Alliance Lycée Nic-Biever, Rue Reitschkopp
- **IVV - PW014 (7 km) & PW015 (15 km)** - Départ/Start: Rue Auguste Liesch
- **Circuit transfrontalier de la région Minette (10 km)**  
Départ/Start: Parking Boulodrome, Rue Reiteschkopp
- **MinettTrail (90 km)** - [www.minetttrail.lu](http://www.minetttrail.lu)
- **Chemin sensoriel / Barfußweg / Barefoot Trail** - Parc Le'h
- **Sentier narratif / Hörweg / Listening trail** - Mont St-Jean

## GINZEBIERG

Route de Volmerange, L-3593 Dudelange  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)



**FR** Idéal pour les petites promenades en forêt (4,5 km), ce mont d'une altitude d'environ 400 m est visible de loin grâce à la présence de l'antenne émettrice de radio/télévision d'une hauteur de près de 300m.

**DE** Mit einer Höhe von ungefähr 400 m ist dieser Berg ideal für einen kleinen Waldspaziergang (4,5 km). Er ist dank der 300 m hohen Sendeantenne von Weitem erkennbar.

**EN** Ideal for a short walk in the woods (4.5 km), this hill has an altitude of 400 m and can be seen from afar due to its radio & TV transmitter which is almost 300m high.

## PARC LE'H

Rue de la Forêt, L-3471 Dudelange  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)



**FR** Grand parc boisé avec circuit ludique pour enfants et parcours d'accrobranche. Sur la place Marc Zanussi sont installés un restaurant ainsi qu'un pavillon destiné aux spectacles en plein air.

**DE** Großer bewaldeter Park mit Lehrpfad für Kinder und Kletterpark. Auf dem Marc-Zanussi-Platz befinden sich ein Restaurant und ein Pavillon für Vorstellungen im Freien.

**EN** Large wooded park with an educational trail for children and a tree climbing park. On Place Marc Zanussi there is a restaurant and a pavilion for open-air shows.

## PARC EMILE MAYRISCH

Rue Dominique Lang, L-3570 Dudelange  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)

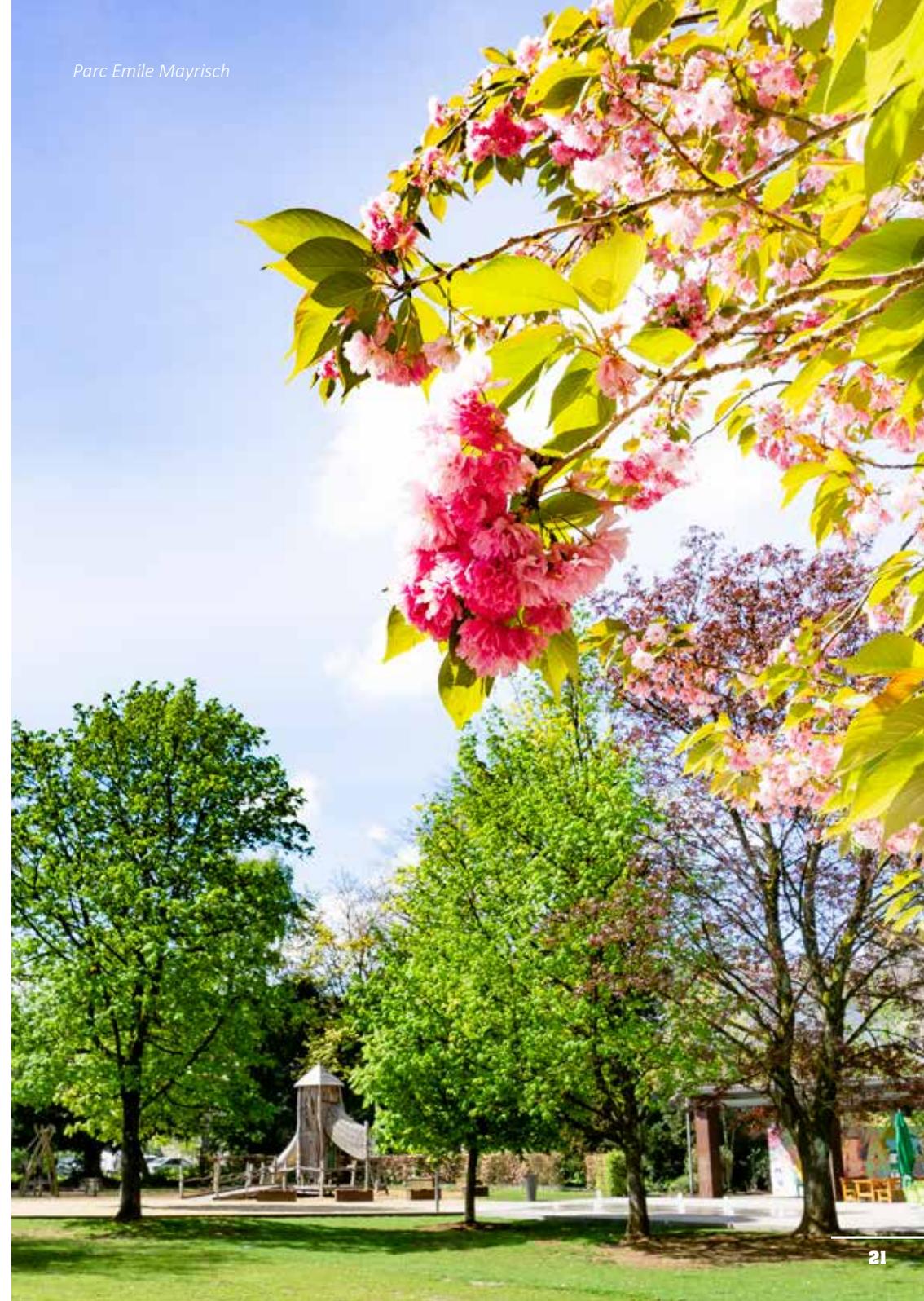


**FR** Grand espace vert au coeur de la ville. Il comporte des fontaines d'eau, une grande aire de jeux pour enfants ainsi qu'une buvette avec terrasse.

**DE** Ein großer Park im Herzen der Stadt. Dieser Park bietet Wasserspiele, einen großen Kinderspielplatz sowie einen Kiosk mit Terrasse.

**EN** Large park at the heart of the town. It has fountains, a large children's play area and a snack bar with a terrace.

Parc Emile Mayrisch





# #SPORTS

## CENTRE SPORTIF RENÉ HARTMANN

2 rue René Hartmann, L-3425 Dudelange  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu) / T +352 516121-510

**FR** Piscine couverte, mur d'escalade (15m de haut), terrains de basketball et de handball, ...

**DE** Hallenbad, Kletterwand (15m hoch), Basketball- und Handballfeld, ...

**EN** Swimming pool, climbing wall (15m high), basketball and handball courts,...



## PISCINE EN PLEIN AIR / FREIBAD / OUTDOOR POOL

Rue René Hartmann, L-3425 Dudelange  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu) / T +352 516121-371

**FR** Bassins chauffés, toboggan, bassin pour enfants, grande pelouse et terrain de beach-volleyball.

**DE** Beheiztes Becken, Wasserrutsche, Kinderbecken, großer Rasen und Beach-Volleyballplatz.

**EN** Heated swimming pool, slide, children's pool, large lawn and beach volleyball court.



## CALISTHENICS

Rue du Centenaire / Rue A. Fleming  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)

**FR** Appareils de fitness en plein air.

**DE** Outdoor-Fitnessgeräte.

**EN** Outdoor fitness equipment.



## DISC GOLF

28 rue du Parc, L-3524 Dudelange  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)

**FR** Ce jeu est basé sur les règles du golf et on y joue à l'aide de frisbees. Les frisbees sont disponibles au Centre sportif René Hartmann.

**DE** Dieses Spiel basiert auf den Regeln des Golfsports und wird mithilfe von Frisbees gespielt. Diese sind im Sportzentrum René Hartmann erhältlich.

**EN** This game is based on the rules of golf and is played with frisbees. Frisbees available at the René Hartmann sports centre.



## PADDLE TENNIS

55 rue du Stade J.F. Kennedy, L-3502 Dudelange  
[www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu) / T +352 516121-510



**FR** Réservation du terrain, location de raquettes et de balles :  
T +352 516121-510.

**DE** Spielfeld-Reservierung, Schläger und Bälle mieten:  
T +352 516121-510.

**EN** Court reservation, rackets and balls rent:  
T +352 516121-510.

## PÉTANQUE

- Boulodrome, rue Reiteschkopp, L-3476 Dudelange
- Parc Emile Mayrisch, rue Dominique Lang, L-3505 Dudelange

**FR** Terrain de pétanque.

**DE** Pétanque-Platz.

**EN** Pétanque area.

## REDROCK MOUNTAINBIKE TRAILS

Parking Boulodrome, rue Reiteschkopp  
[www.visitminett.lu](http://www.visitminett.lu) / T +352 27545991

- Haard - Red - Level S2 (27,4 km / 120-150 min)
- Haard - Black - Level S2-3 (27,6 km / 120-150 min)



**FR** Parcours VTT.

**DE** Mountainbike-Strecken.

**EN** Mountain bike trails.

## SKATEPARK & DIRTLINE SCHMELZ

Route de Thionville, L-3593 Dudelange  
[www.parcandride.lu](http://www.parcandride.lu)



**FR** Skatepark en plein air et parcours pour BMX et VTT, constitué de tremplins et de monticules de terre remblayés.

**DE** Freiluft-Skatepark und Parcours für BMX und Mountainbikes, bestehend aus Schanzen und aufgeschütteten Erdhügeln

**EN** Outdoor skatepark and course for BMX and mountain bikes, consisting of jumps and backfilled mounds of earth.

Réserve naturelle Haard  
Redrock Mountainbike Trails





# #AGENDA



## FÊTES ET MANIFESTATIONS FESTE UND VERANSTALTUNGEN FESTIVALS AND EVENTS

FR

- Mars Zeltik (festival de musique celtique) / [www.zeltik.lu](http://www.zeltik.lu)  
Mai Like a Jazz Machine (festival international de jazz) / [www.jazzmachine.lu](http://www.jazzmachine.lu)  
Juin Fête de la musique / [www.fdlm-dudelange.lu](http://www.fdlm-dudelange.lu)  
Usina, festival de musique / [www.usina.lu](http://www.usina.lu)  
Juillet Marché du Monde; Eat, Beat & Culture; Sweet Event / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)  
Summerstage (concert en plein air au parc Le'h) / [www.opderschmelz.lu](http://www.opderschmelz.lu)  
Août Poesie am Park (poésie au parc Emile Mayrisch) / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)  
Sept. Butschebuerger Buergfest (fête médiévale) / [www.buergfest.lu](http://www.buergfest.lu)  
Oct. Fête des cultures / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)  
Déc. Marché de Noël traditionnel & médiéval / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)

DE

- März Zeltik (keltisches Musikfestival) / [www.zeltik.lu](http://www.zeltik.lu)  
Mai Like a Jazz Machine (internationales Jazz-Festival) / [www.jazzmachine.lu](http://www.jazzmachine.lu)  
Juni Fête de la musique (Musikfestival) / [www.fdlm-dudelange.lu](http://www.fdlm-dudelange.lu)  
Usina Musikfestival / [www.usina.lu](http://www.usina.lu)  
Juli Weltmarkt; Eat, Beat & Culture; Sweet Event / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)  
Summerstage (Freiluftkonzerte im Park Le'h) / [www.opderschmelz.lu](http://www.opderschmelz.lu)  
August Poesie am Park (Poesie im Emile-Mayrisch-Park) / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)  
Sept. Butschebuerger Buergfest (Mittelalterfest) / [www.buergfest.lu](http://www.buergfest.lu)  
Okt. Fest der Kulturen / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)  
Dez. Traditioneller & mittelalterlicher Weihnachtsmarkt / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)

EN

- March Zeltik (celtic music festival) / [www.zeltik.lu](http://www.zeltik.lu)  
May Like a Jazz Machine (international jazz festival) / [www.jazzmachine.lu](http://www.jazzmachine.lu)  
June Fête de la musique (music festival) / [www.fdlm-dudelange.lu](http://www.fdlm-dudelange.lu)  
Usina music festival / [www.usina.lu](http://www.usina.lu)  
July Weltmarkt; Eat, Beat & Culture; Sweet Event / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)  
Summerstage (Open air concert at the Le'h park) / [www.opderschmelz.lu](http://www.opderschmelz.lu)  
August Poesie am Park (Poetry at the Emile Mayrisch park) / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)  
Sept. Butschebuerger Buergfest (Medieval festival) / [www.buergfest.lu](http://www.buergfest.lu)  
Oct. Festival of the Cultures / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)  
Dec. Traditional & medieval Christmas market / [www.dudelange.lu](http://www.dudelange.lu)



# #ACCESS

## EN VOITURE

**(FR)** Dudelange est facilement accessible en voiture par les autoroutes A13 et A3.

## MIT DEM AUTO

**(DE)** Dödelingen ist mit dem Auto leicht über die Autobahnen A13 und A3 erreichbar.

## BY CAR

**(EN)** Dudelange is easily accessible by car via the motorways A13 and A3 motorways.

## EN BUS

**(FR)** Le City-Bus est un système de transport public interurbain offrant 6 lignes de bus. Les lignes 4 et 5 sont des lignes régionales reliant Dudelange à Esch-sur-Alzette. La ligne RGTR 507 relie Dudelange à Luxembourg-Kirchberg.

## MIT DEM BUS

**(DE)** Der City-Bus ist ein öffentliches Nahverkehrssystem mit 6 Buslinien. Die Linien 4 und 5 sind regionale Linien, die Dödelingen mit Esch-sur-Alzette verbinden. Die Linie RGTR 507 verbindet Dödelingen mit Luxemburg-Kirchberg.

## BY BUS

**(EN)** The City-Bus is a public intercity transport system offering 6 bus routes. Lines 4 and 5 are regional lines connecting Dudelange to Esch-sur-Alzette. Line RGTR 507 connects Dudelange to Luxembourg-Kirchberg.

## EN TRAIN

**(FR)** Dudelange dispose de 4 arrêts de train (Burange, Ville, Centre et Usines). La ligne 60a relie Dudelange à Volmerange-les-Mines et Bettembourg avec des correspondances vers Luxembourg-ville et Esch-sur-Alzette.

## MIT DEM ZUG

**(DE)** Dödelingen hat 4 Zughaltstellen (Burange, Ville, Centre und Usines). Die Zuglinie 60a verbindet Dödelingen mit Volmerange-les-Mines und Bettembourg mit Verbindungen nach Luxemburg-Stadt und Esch-sur-Alzette.

## BY TRAIN

**(EN)** Dudelange has 4 train stops (Burange, Ville, Centre and Usines). The trainline 60a connects Dudelange to Volmerange-les-Mines and Bettembourg with connections to Luxembourg City and Esch-sur-Alzette.

## CAMPING-CAR

**(FR)** Aire de service pour camping-cars (rue Reiteschkopp) avec possibilité de vidanger les réservoirs d'eaux usées. Durée max. 48h, poids max. 5t, utilisation gratuite.

## WOHNMOBIL

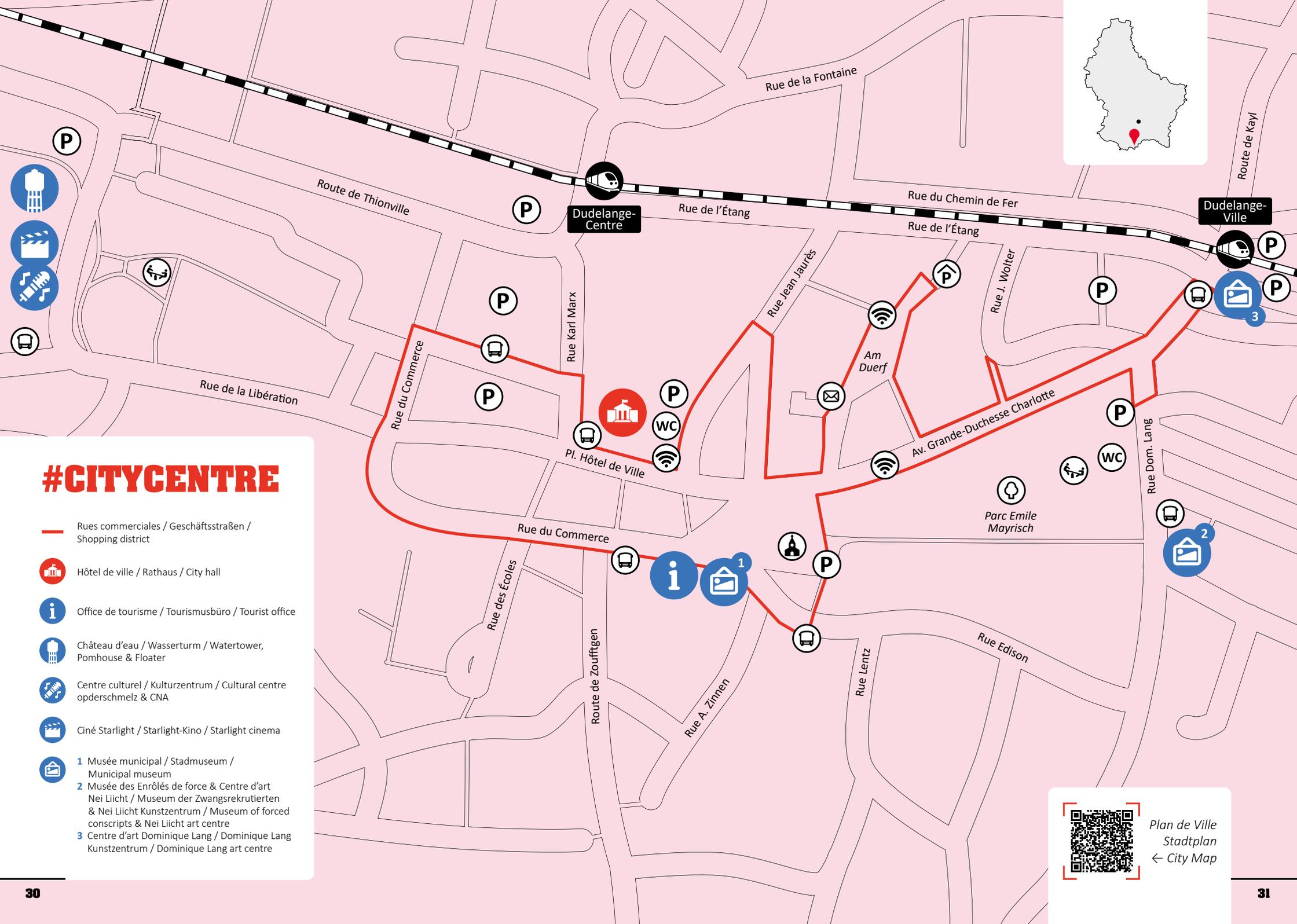
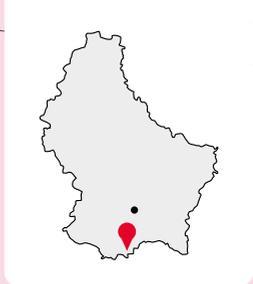
**(DE)** Servicebereich für Wohnmobile (Rue Reiteschkopp) mit der Möglichkeit, die Abwassertanks zu entleeren. Max. Dauer 48 St., max. Gewicht 5t, kostenlose Nutzung.

## CAMPING CAR

**(EN)** Service area for camping cars (rue Reiteschkopp) with the possibility of emptying waste water tanks. Max. duration 48h, max. weight 5t, free use.



Transport en commun  
← Öffentlicher Transport  
Public transport



# #CITYCENTRE

-  Rues commerciales / Geschäftsstraßen / Shopping district
-  Hôtel de ville / Rathaus / City hall
-  Office de tourisme / Tourismusbüro / Tourist office
-  Château d'eau / Wasserturm / Watertower, Pomhouse & Floater
-  Centre culturel / Kulturzentrum / Cultural centre opderschmelz & CNA
-  Ciné Starlight / Starlight-Kino / Starlight cinema
-  1 Musée municipal / Stadmuseum / Municipal museum
-  2 Musée des Enrôlés de force & Centre d'art Nei Liicht / Museum der Zwangsrekrutierten & Nei Liicht Kunstzentrum / Museum of forced conscripts & Nei Liicht art centre
-  3 Centre d'art Dominique Lang / Dominique Lang Kunstzentrum / Dominique Lang art centre



Plan de Ville  
Stadtplan  
← City Map



# TOURIST OFFICE

DUDELANGE

17 rue du Commerce, L-3450 Dudelange  
LUXEMBOURG  
T +352 26 52 26 20 / [info@visitdudelage.lu](mailto:info@visitdudelage.lu)  
[www.visitdudelage.lu](http://www.visitdudelage.lu)



DUDELANGE,  
ON DIRAIT  
LE SUD

LIEWE WÉI AM SÜDEN



BP 73 L-3401 Dudelange  
T 516121-1  
[ville@dudelage.lu](mailto:ville@dudelage.lu)  
[www.dudelage.lu](http://www.dudelage.lu)  
blog: [www.ondiraitlesud.lu](http://www.ondiraitlesud.lu)